

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30543016 | | | | | | | | | |
|---|--|--|---|--|---|--|--|---|--|
| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU |
| Verwenden Sie keine behandelte Hölzer oder giftigen Materialien beim Bau des Insektenhotels. | Do not use treated wood or toxic materials when building the insect hotel. | N'utilisez pas de bois traité ou de matériaux toxiques lors de la construction de l'hôtel à insectes. | Non utilizzare legno trattato o materiali tossici durante la costruzione dell'hotel per insetti. | Gebruik bij het bouwen van het insectenhotel geen behandeld hout of giftige materialen. | No utilice madera tratada ni materiales tóxicos al construir el hotel para insectos. | Při stavbě hmyzího hotelu nepoužívejte ošetřené dřevo nebo toxické materiály. | Nemojte koristiti tretirano drvo ili otrovne materijale prilikom izgradnje hotela za insekte. | Nemojte koristiti tretirano drvo ili otrovne materijale prilikom izgradnje hotela za insekte. | Ne használjon kezelt fát vagy mérgező anyagokat a rovarszálló építéskor. |
| Platzieren Sie das Insektenhotel an einem sonnigen, trockenen und geschützten Ort, fern von starkem Wind und Regen. | Place the insect hotel in a sunny, dry and sheltered place, away from strong wind and rain. | Placez l'hôtel à insectes dans un endroit ensoleillé, sec et abrité, à l'abri des vents violents et de la pluie. | Posiziona l'hotel per insetti in un luogo soleggiato, asciutto e riparato, lontano dal forte vento e dalla pioggia. | Zet het insectenhotel op een zonnige, droge en beschutte plaats, uit de buurt van harde wind en regen. | Coloque el hotel para insectos en un lugar soleado, seco y resguardado, alejado de fuertes vientos y lluvias. | Hmyzí hotel umístěte na slunné, suché a chráněné místo, mimo silný vítr a déšť. | Hotel za kukce postavite na sunčano, suho i zaštićeno mjesto, daleko od jakog vjetra i kiše. | Hotel za kukce postavite na sunčano, suho i zaštićeno mjesto, daleko od jakog vjetra i kiše. | Helyezze a rovarszállót napos, száraz és védett helyre, távol az erős szélről és esőtől. |
| Füllen Sie das Insektenhotel mit natürlichen Materialien wie Holzstücken, Stroh oder Bambusrohren. | Fill the insect hotel with natural materials such as pieces of wood, straw or bamboo tubes. | Remplissez l'hôtel à insectes avec des matériaux naturels tels que des morceaux de bois, de la paille ou des cannes de bambou. | Riempi l'hotel per insetti con materiali naturali come pezzi di legno, paglia o canne di bambù. | Vul het insectenhotel met natuurlijke materialen zoals stukken hout, stro of bamboestokken. | Llene el hotel para insectos con materiales naturales como trozos de madera, paja o cañas de bambú. | Naplňte hmyzí hotel přírodními materiály, jako jsou kusy dřeva, sláma nebo bambusové hole. | Ispunite hotel za kukce prirodnim materijalima kao što su komadići drva, slame ili bambusove trske. | Ispunite hotel za kukce prirodnim materijalima kao što su komadići drva, slame ili bambusove trske. | Töltse fel a rovarszállót természetes anyagokkal, például fadarabokkal, szalmával vagy bambuszvesszővel. |
| Verwenden Sie keine Pestizide oder andere giftige Substanzen in der Nähe des Insektenhotels, da dies die Insekten schädigen kann. | Do not use pesticides or other toxic substances near the insect hotel as this may harm the insects. | N'utilisez pas de pesticides ou d'autres substances toxiques à proximité de l'hôtel à insectes car cela pourrait nuire aux insectes. | Non utilizzare pesticidi o altre sostanze tossiche vicino all'hotel per insetti poiché potrebbero danneggiare gli insetti. | Gebruik geen pesticiden of andere giftige stoffen in de buurt van het insectenhotel, dit kan schadelijk zijn voor de insecten. | No utilice pesticidas u otras sustancias tóxicas cerca del hotel para insectos, ya que esto puede dañar a los insectos. | V blízkosti hmyzího hotelu nepoužívejte pesticidy ani jiné toxické látky, protože by mohly hmyz poškodit. | Nemojte koristiti pesticide ili druge otrovne tvari u blizini hotela za insekte jer to može oštetiti insekte. | Nemojte koristiti pesticide ili druge otrovne tvari u blizini hotela za insekte jer to može oštetiti insekte. | Ne használjon peszticideket vagy más mérgező anyagokat a rovarszálló közelében, mert ez károsíthatja a rovarokat. |
| Schützen Sie das Insektenhotel vor Raubtieren wie Vögeln oder Nagetieren, um die Sicherheit der Insekten zu gewährleisten. | Protect the insect hotel from predators such as birds or rodents to ensure the safety of the insects. | Protégez l'hôtel à insectes des prédateurs tels que les oiseaux ou les rongeurs pour garantir la sécurité des insectes. | Proteggi l'hotel per insetti dai predatori come uccelli o roditori per garantire la sicurezza degli insetti. | Bescherm het insectenhotel tegen roofdieren zoals vogels of knaagdieren om de veiligheid van insecten te garanderen. | Proteja el hotel para insectos de depredadores como pájaros o roedores para garantizar la seguridad de los insectos. | Chraňte hmyzí hotel před predátory, jako jsou ptáci nebo hlodavci, abyste zajistili bezpečnost hmyzu. | Zaštítite hotel za insekte od predatora kao što su ptice ili glodavci kako biste osigurali sigurnost insekata. | Zaštítite hotel za insekte od predatora kao što su ptice ili glodavci kako biste osigurali sigurnost insekata. | A rovarok biztonsága érdekében óvja a rovarszállót a ragadozóktól, például madaraktól vagy rágcsálóktól. |
| Waschen Sie sich nach dem Umgang mit dem Insektenhotel gründlich die Hände, um mögliche Gesundheitsrisiken zu minimieren. | Wash your hands thoroughly after handling the insect hotel to minimize potential health risks. | Lavez-vous soigneusement les mains après avoir manipulé l'hôtel à insectes afin de minimiser les risques potentiels pour la santé. | Lavarsi accuratamente le mani dopo aver maneggiato l'hotel per insetti per ridurre al minimo i potenziali rischi per la salute. | Was uw handen grondig nadat u met het insectenhotel heeft gewerkt om mogelijke gezondheidsrisico's te minimaliseren. | Lávese bien las manos después de manipular el hotel de insectos para minimizar los posibles riesgos para la salud. | Po manipulaci s hmyzím hotelem si důkladně umyjte ruce, abyste minimalizovali potenciální zdravotní rizika. | Temeljito operite ruke nakon rukovanja hotelom za insekte kako biste smanjili moguće zdravstvene rizike. | Temeljito operite ruke nakon rukovanja hotelom za insekte kako biste smanjili moguće zdravstvene rizike. | A rovarszálló kezelése után alaposan mosson kezét az esetleges egészségügyi kockázatok minimalizálása érdekében. |
| Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen | Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the | Veillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation. Lisez attentivement les informations | Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso. Leggere attentamente le informazioni | Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen. Lees de vermelde informatie zorgvuldig | Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información | Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití. Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny | Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu. Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice | Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo. Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice | Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást. Olvassa el figyelmesen a felsorolt |

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30543016 | | | | | | | | | |
|---|---|--|---|---|--|--|---|--|---|
| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU |
| Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder | Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user | Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent | I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I | Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met | Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los | Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru. | Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora. | Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki | A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne |
| Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten. | Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities. | Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites. | Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali. | Gevaar voor verstikking! Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens. | ¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas. | Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi. | Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti. | Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi. | Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyerekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől. |